

小精灵迪迪和他的朋友们 ④

冰海魔踪

高葵葵 著

哈利·波特工作室
五★推荐
注音版



人民文学出版社

小精灵迪迪和他的朋友们④

冰海魔踪

高英文 著



人民文学出版社

(京)新登字 002 号

图书在版编目(CIP)数据

冰海魔踪 / 高葵葵著 . - 北京 : 人民文学出版社 ,
2005.1
(小精灵迪迪和他的朋友们)
ISBN 7-02-004866-8

I . 冰… II . 高… III . 童话 - 中国 - 当代
IV . I287.7

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2004)第 111105 号

责任编辑 : 王永洪
责任印制 : 张文芳

冰 海 魔 踪

Bing Hai Mo Zong

高葵葵 著

人 民 文 学 出 版 社 出 版

<http://www.rw.cn.com>

北京市朝内大街 166 号 邮编 : 100705

中国农业出版社印刷厂印刷 新华书店经销

字数 40 千字 开本 889×1194 毫米 1/32 印张 6.25 插页 11

2005 年 1 月北京第 1 版 2005 年 1 月第 1 次印刷

印数 1-10000

ISBN 7-02-004866-8

定价 16.00 元

目

次

木木酋长



第一 章 毀 天

1

突
如
其
来
的



第二 章

重
回
精
灵
村

11

波
濤
之
神



第三章

海仙子出走

29



海仙子

蚊子精



第四章

女王的婚事

43

第五章

星沙海岸

51



鸕鷀鱼

第六章

老海龟

65



蓬蓬

第七章

消失的翅膀

78



迪迪

第八章

大战蜥蜴怪

88



凤鸟

第九章
雪人

100



雪人



迪迪

第十章
神奇的泉水

112



白鹿仙子

第十一章

白鹿仙子

122

第十二章

悬崖历险

133



迪迪

第十三章

冰海魔窟

146



迪迪

第十四章

黑晶王子

161

黑晶王子



第十五章
出乎意料
的结 果

171



双头怪



第十六章
尾 声

190



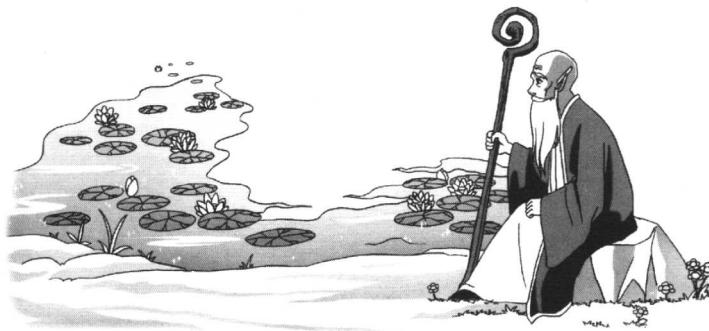
dì yī zhāng

第一章

tū rú qí lái de huǐ miè

突 如 其 来 的 毁 灭

mù mu qí zhǎng zuò zài shuǐ táng biān mò mò de kàn zhe jié
木木酋长坐在水塘边，默默地看着洁
bái de shuǐ lián huā tā yòu xiǎng qǐ le sān nián qián de jīng líng yàn
白的水莲花，他又想起了三年前的精灵宴
huì hé nà chǎng kǒng pà de zāi nàn rú guǒ bù shì dí di jīng líng cūn
会和那场可怕的灾难，如果不是迪迪，精灵村



小精灵迪迪 系列



冰海魔踪

zǎo jiù bù fù cún zài le yī xiǎng dào dí di tā de xīn jiù xiàng
早就不复存在了。一想到迪迪，他的心就像
dāo gē yī yàng lèi shuǐ shùn zhe gān biě de liǎn liú dào le hú
刀割一样，泪水顺着干瘪的脸流到了胡
zi shàng
子上。

mù mu qíu zhǎng
“木木酋长！”

yī shēng jí qiè de hū hǎn dǎ duàn le mù mu qíu zhǎng de sī
一声急切的呼喊打断了木木酋长的思
xù tā bù nài fán de tái qǐ tóu kàn jiàn gǔ gu zhèng fēi kuài de
绪，他不耐烦地抬起头，看见古古正飞快地
xiàng tā pǎo lái huáng sè de shàng yī dōu bèi hàn shuǐ shī tòu le
向他跑来，黄色的上衣都被汗水湿透了，
shǒu li hái zhuā zhe yī dà kuài miàn bāo
手里还抓着一大块面包。

zhè ge tān chī de jiā huo
“这个贪吃的家伙！”

mù mu qíu zhǎng zài xīn lì dù nang le yī jù gǔ gu pǎo dào
木木酋长在心里嘟囔了一句。古古跑到
gēn qián yǐ jīng shì qì chuǎn xū xū le
跟前，已经是气喘吁吁了：

qiú zhǎng nín bù shì yào dài wǒ men qù cuì cuì
“酋长……您不是要带……我们去翠翠
shān gǔ zhòng shù ma wǒ men dōu zhǔn bèi hǎo le
山谷……种树吗？我们……都准备好了。”

yòng de zháo nà me dà shēng ma wǒ yòu méi lóng mù
“用得着那么大声吗？我又没聋！”木



mu qiú zhǎng tū rán dèng dà le yǎn jing wǒ gǎi biàn zhǔ yì le
木酋长突然瞪大了眼睛，“我改变主意了，
nǐ men zì jǐ qù ba
你们自己去吧！”

“可……可是，您答应过……”

mù mu qiú zhǎng de pí qì yuè lái yuè gǔ guài le zhēn ràng
木木酋长的脾气越来越古怪了，真让
rén nán yǐ zhuō mō gǔ gu xià yì shí de yǎo le yī kǒu miàn bāo jǔ
人难以捉摸，古古下意识地咬了一口面包咀
jué zhe xī wàng néng yǒu bàn fǎ quàn shuō qiú zhǎng gǎi biàn zhǔ
嚼着，希望能有办法劝说酋长改变主
yì mù mu qiú zhǎng yī jiàn miàn bāo jiù lái qì tiào qǐ lái dà
意。木木酋长一见面包就来气，跳起来大

jiào dào
叫道：

nǐ lí le miàn bāo jiù bù néng sī kǎo ma méi yòng de dōng
“你离了面包就不能思考吗？没用的东
xi qù qù bié lái fán wǒ
西！去！去！别来烦我！”

gǔ gu jīng kǒng de dèng dà le yǎn jing yī dà kǒu miàn bāo sāi
古古惊恐地瞪大了眼睛，一大口面包塞
zài zuǐ li chà diǎn er méi bǎ tā bié sǐ tā xiàng lǎo shǔ jiàn le māo
在嘴里差点儿没把他憋死。他像老鼠见了猫
yì yàng lì kè cóng mù mu qiú zhǎng de yǎn qián xiāo shī le
一样，立刻从木木酋长的眼前消失了。

ài mù mu qiú zhǎng tàn le kǒu qì zì yán zì yǔ de
“唉！”木木酋长叹了口气，自言自语地

小精灵油油

系列



冰海魔踪

shuō zhè xiē bèn tóu bèn nǎo de xiǎo jiā huo yào néng gǎn shàng
说，“这些笨头笨脑的小家伙，要能赶上
dí di de yī bàn er wǒ yě jiù bù yòng nà me cāo xīn le
迪迪的一半儿，我也就不用那么操心了！”

gǔ gu pǎo huí cūn zì ài mǐ hé pí pi tā men zhèng zài děng
古古跑回村子，爱米和皮皮他们正在等
tā yī jiàn tā pǎo guò lái dōu zháo jí de wèn dào
他，一见他跑过来都着急地问道：

mù mù qiú zhǎng ne zěn me jiù nǐ yī gè rén huí lái le
“木木酋长呢？怎么就你一个人回来了？”
gǔ gu yě bù dá huà yī bǎ zhuā qǐ pí pi shǒu li de shuǐ
古古也不答话，一把抓起皮皮手里的水
hú gū dū gū dū hē le ge tòng kuài cái yī mǒ zuǐ ba shuō dào
壶，咕嘟咕嘟喝了个痛快，才一抹嘴巴说道：

qiú zhǎng shuō bù qù le ràng zán men zì jǐ qù
“酋长说不去了，让咱们自己去。”
qiú zhǎng zěn me yòu gǎi zhǔ yi le zhè cì zhòng shù kě shì
“酋长怎么又改主意了？这次种树可是
tā tí yì de pí pi bù mǎn de shuō dào zì cóng dí di xià
他提议的！”皮皮不满地说，“自从迪迪下
luò bù míng zhī hòu qiú zhǎng jiù xiàng biàn le yī gè rén shì de
落不明之后，酋长就像变了一个人似的，
yào me chén mò guǎ yán yào me bào tiào rú léi zhè yàng xià qù kě
要么沉默寡言，要么暴跳如雷，这样下去可
zěn me hǎo
怎么好？”

jiù shì ma gǔ gu qì hū hū de fù hè dào dǎ bài xuè
“就是嘛！”古古气呼呼地附和道，“打败血



mǎ yǐ yě bù shì dí di yī gè rén de gōng láo qiú zhǎng tài piān
蚂蚁也不是迪迪一个人的功劳，酋长太偏
xīn le
心了！”

nǐ bù néng zhè yàng shuō ài mǐ shēng qì de fǎn bó dào
“你不能这样说！”爱米生气地反驳道，
dí di shì qiú zhǎng yī shǒu yǎng dà de jiù xiàng tā de qīn shēng
“迪迪是酋长一手养大的，就像他的亲生
ér zì yī yàng tā dāng rán huì xīn tòng nǐ shuāi téng le pì gu
儿子一样，他当然会心痛！你摔疼了屁股，
nǐ mā ma hái bāng nǐ róu bàn tiān ne hé kuàng shì shī qù ér zi
你妈妈还帮你揉半天呢，何况是失去儿子？
zài shuō dí di shì wèi le wǒ men dà jiā cái xī shēng de tā nán dào
再说迪迪是为了我们大家才牺牲的，他难道
bù yīng gāi dé dào zūn jìng hé huái niàn ma huàn le nǐ néng
不应该得到尊敬和怀念吗？换了你能
xíng ma
行吗？”

zěn me bù xíng gǔ gu bù fú qì de shuō dào tā bù
“怎么不行？”古古不服气地说，“他不
guò bǐ wǒ zǎo le yī bù ma yǒu shén me liǎo bù qǐ
过比我早了一步嘛，有什么了不起！”

zǎo le yī bù ài mǐ qīng miè de xiào dào jiù zài nǐ
“早了一步？”爱米轻蔑地笑道，“就在你
kěn miàn bāo de shí hou rén jiā yǐ jīng chōng shàng qù le jiù zǎo
啃面包的时候，人家已经冲上去去了，就早
le zhè yī bù ba

小精灵油迪 系列



冰雪魔踪

nǐ
“你！”

gǔ gu qì de mǎn liǎn tōng hóng xiǎng yào biàn bái pí pi gǎn
古古气得满脸通红想要辩白，皮皮赶
jǐn lā kāi tā shuō
紧拉开他说：

hǎo le hǎo le nǐ men liǎ dōu shǎo shuō liǎng jù ba zài
“好了，好了！你们俩都少说两句吧！再
zhè yàng zhēng lùn xià qù shù miáo dōu yào kū sǐ le
这样争论下去，树苗都要枯死了！”

tā huàng le huàng shǒu zhōng de shuǐ hú tū rán dà jiào qǐ lái
他晃了晃手中的水壶突然大叫起来：

gǔ gu nǐ bǎ wǒ de yíng yǎng shuǐ hé guāng le
“古古！你把我的营养水喝光了！？”
shén me yíng yǎng shuǐ gǔ gu yí huò de wèn dào cuì
“什么营养水？”古古疑惑地问道，“翠
cuì shān gǔ bù shì yǒu quán shuǐ ma nǐ dài shuǐ gàn má
翠山谷不是有泉水吗？你带水干吗？”

pí pi qì de zhí yáo tóu
皮皮气得直摇头：

zhè shì wǒ wèi mào mao xiān cǎo tè yì tiáo pèi de yíng yǎng
“这是我为茂茂仙草特意调配的营养
shuǐ shì ràng tā zhǎng guǒ zi de nǐ zěn me bù wèn qīng hóng zào
水，是让它长果子的！你怎么不问青红皂
bái jiù hé le ne
白就喝了呢！”

wǒ zěn me zhī dào gǔ gu sǒng le sǒng jiān bǎng shuō
“我怎么知道！”古古耸了耸肩膀说，



dà bù liǎo zài wǒ dù zi li zhǎng guǒ zi hǎo le
“大不了在我肚子里长果子好了！”

nǐ yǐ wéi bù huì zhǎng a
“你以为不会长啊？”

pí pi dèng le tā yī yǎn shuō dào zhè xià gǔ gu kě huāng
皮皮瞪了他一眼说道，这下古古可慌
le yī bǎ lā zhù pí pi de shǒu wèn dào
了，一把拉住皮皮的手问道：

zhēn de huì zhǎng ma nǐ bù shì kāi wán xiào ba tiān na
“真的会长吗？你不是开玩笑吧！天哪！”

kuài jiù jiù wǒ wǒ kě bù xiǎng dù zi li zhǎng chū shén me guǒ
快救救我！我可不想肚子里长出什么果
zi lái
子来！”

nà duō hǎo a shěng de chī le ài mǐ zài yī páng xìng
“那多好啊！省得吃了！”爱米在一旁幸
zāi lè huò
灾乐祸。

gǔ gu yě gù bù de gēn tā dòu zuǐ le bù zhù de āi qiú pí pi
古古也顾不得跟她斗嘴了，不住地哀求皮皮
xiǎng bàn fǎ pí pi bèi tā jiū chán bù guò suī rán shēng gǔ gu de
想办法。皮皮被他纠缠不过，虽然生古古的
qì dàn yě bù xiǎng ràng tā de dù zi zhēn biàn chéng guǒ yuán yú
气，但也不想让他的肚子真变成果园，于
shì shuō dào
是说道：

gǎn kuài qù chí táng biān chī diǎn er shuǐ lián huā xīng xǔ hái
“赶快去池塘边吃点儿水莲花，兴许还

小精灵迪迪

系列

lái de jí yào shì bù guǎn yòng wǒ kě zhēn méi bàn fǎ le
来得及，要是不管用，我可真没办法了。”

gǔ gu yī tīng sā tuǐ xiàng chí táng pǎo qù yuán gǔn gǔn de
古古一听撒腿向池塘跑去，圆滚滚的
shēn zi yī chàn yī chàn de hèn bu de fēi qǐ lái cái hǎo ài mǐ gē
身子一颤一颤地，恨不得飞起来才好。爱米咯
gē xiào zhe shuō
咯笑着说：

kàn nǐ hái gǎn tān chī
“看你还敢贪吃！”

pí pi tā men lái dào cuì cuì shān gǔ xīn wèi de kàn zhe zì jǐ
皮皮他们来到翠翠山谷，欣慰地看着自己
de láo dòng chéng guǒ jīng guò tā men sān nián de nǔ lì zhè li
的劳动成果。经过他们三年的努力，这里
yǐ jīng jī běn shàng huī fù le bèi xuè mǎ yǐ cuī cán qián de mó
已经基本上恢复了被血蚂蚁摧残前的模
yàng dàn dòng wù men hái shì bù kěn huí lái yīn wèi zhè li de huā
样。但动物们还是不肯回来，因为这里的花
cǎo shù mù dōu shì chóng xīn zāi zhòng de tā men tài xiǎo gēn běn
草树木都是重新栽种的，它们太小，根本
mǎn zú bù liǎo dòng wù men qī xī de tiáo jiàn jīng líng men fēi
满足不了动物们栖息的条件。精灵们非
cháng xiǎng niàn tā men de dòng wù péng you men xià jué xīn yào
常想念他们的动物朋友们，下决心要
ràng cuì cuì shān gǔ chóng fān chéng qǐ lái ràng dòng wù men huí
让翠翠山谷重新繁盛起来，让动物们回
dào tā men de jiā yuán yīn cǐ dào chù shōu jí shān gǔ zhōng yuán
到它们的家园，因此到处收集山谷中原



冰海魔踪